

La Paz, 19 de marzo de 2009

Señores
Federación de Trabajadores de la Prensa de La Paz
Presente

Distinguidos señores:

La Embajada de los Estados Unidos desea saludar a los miembros de la Federación de Trabajadores de la Prensa de La Paz y aclarar las circunstancias del contacto que dos policías responsables por la seguridad de esta misión tuvieron con el señor Gonzalo Jallasi, fotógrafo de la agencia ABI y del periódico Cambio.

Coincidimos con ustedes cuando señalan en su comunicado, que las calles son un espacio público y que nadie podrá ser detenido, aprehendido o privado de su libertad y es por estas razones que deseamos aclararles que el señor Jallasi, nunca fue detenido, ni aprehendido y en ningún momento se le arrebató su cámara, ni se revisó su teléfono celular.

Respetuosamente, deseamos aclarar que los miembros de la Policía Boliviana Nacional asignados a custodiar el edificio de esta misión cumplen su función como lo determina el Comando Nacional de la Policía en cumplimiento de la Convención de Viena sobre Relaciones Diplomáticas.

El contacto que tuvieron con el señor Jallasi duró exactamente 16 minutos. Es más, el fotógrafo de ABI y del periódico Cambio gentilmente colaboró con los policías. El Sr. Jallasi se detuvo y habló con los dos policías sobre la acera, afuera de la Embajada. En ningún momento entró a la Embajada y siempre tuvo la libertad de terminar la conversación con los policías y retirarse a voluntad en cualquier momento.

Por motivos de seguridad, los policías solicitaron al señor Jallasi sus documentos de identificación cuando intentó tomar fotografías del edificio de la Embajada sin previo aviso. Reiteramos que los policías nunca le quitaron su instrumento de trabajo; simplemente le solicitaron que mostrara si había tomado fotografías del edificio. Se hicieron fotocopias de su documento de identidad, que le fue devuelto en cuestión de un par de minutos.

Quizá por desconocer el procedimiento, el Sr. Jallasi nunca se comunicó con la oficina de Prensa de la Embajada de EE.UU. para informar que necesitaba tomar fotografías de la Embajada y recibir la colaboración y el apoyo que se brinda a todos los camarógrafos, fotógrafos y periodistas que así lo solicitan. Los policías sólo cumplían con su trabajo.

2.

Aprovechamos esta oportunidad para invitar a todos los miembros de la Federación de Periodistas de La Paz a comunicarse con la Oficina de Prensa y Cultura de la Embajada de EE.UU. si necesitan tomar fotografías o filmar en los alrededores de la Embajada, para que podamos brindarles la colaboración necesaria.

Sin otro particular, reciban ustedes nuestras consideraciones más distinguidas.

Atentamente,

Denise A. Urs
Consejera de Prensa y Cultura